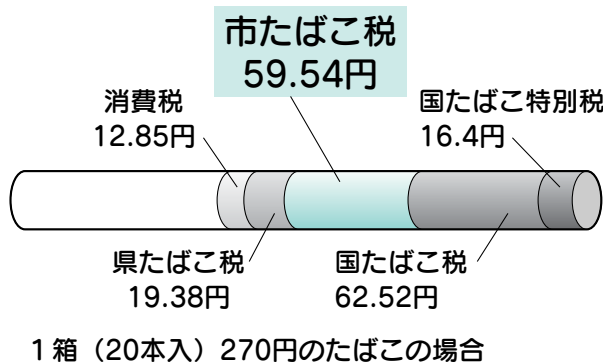


～この社会 あなたの税が いきている～

◆市たばこ税の税額は、一般の紙巻たばこが1000本につき2977円。



◆たばこの代金のなかには、次のような税金が含まれています。

市たばこ税

入湯税

- ◆入湯税は、環境衛生施設、鉱泉源の保護管理施設および消防施設、その他消防活動に必要な施設の整備や観光の振興（観光施設の整備を含む）に要する費用に充てるための目的税です。
- ◆納める人  
鉱泉浴場（温泉等）を利用する入湯客です。
- ◆市内対象施設は、ヘルシーパル岡谷、(株)ホテル紅やハイウェイ温泉諏訪湖（諏訪湖サーブイエリア 下り線）が対象となっています。
- ◆税額  
一人当たり 宿泊（1泊） 150円  
日帰り 50円

※12歳未満の人、一般公衆浴場の入湯客は課税が免除されます。また、ロマネット、おかや総合福祉センター（諏訪湖ハイツ）は地域住民の福祉向上を図るための施設として入湯税はかかりません。

11月11日（木）～17日（水）は  
税を考える週間です

本年度から、税の仕組みや目的について、より能動的に考えようと、「税を知る週間」から「税を考える週間」に変更されました。

市税等の特別滞納整理の実施について

市税はまちづくりのための貴重な財源であり、市税収入の確保は、福祉・教育の推進など市行政遂行に大きな影響を及ぼします。長引く景気低迷の影響などにより、平成15年度の岡谷市の市税収納率は前年度比マイナス0.8%となるなど、非常に厳しい状況にあります。

景気低迷の厳しい時ではありますが、大部分の市民のみなさんには納税にご協力いただいておりますが、一部の方には納税のご理解がいただけず、未納となるケースが増えてきています。

そのため市では、この状況を打開し、税負担の公平性の確保を図ることを目的として、税務担当職員による滞納整理のほかに、市の部課長級職員による「特別滞納整理」を実施します。

11月から来年3月までの間、比較的高額の滞納金額を抱えている納税者に対して、部課長級職員が訪問し納税相談や徴収にあたりますので、市税ならびに国民健康保険税の納税にご協力いただきますようお願いします。

## 市税に関する証明

### ◆取り扱い窓口

● 税務課（市役所1階）

● 湊、川岸、長地の各支所

（各支所で取得できる証明等は次のとおりです。）

▽ 個人市県民税の所得、課税、納税証明書

▽ 軽自動車税継続検査用納税証明書

▽ 固定資産税課税台帳、公図、土地所有者リスト（※公図と土地所有者リストは、その支所の

所管する土地に限ります）

● 岡谷駅前出張所（ララオカヤ内1階）

（出張所で取得できる証明等は次のとおりです。）

▽ 個人市県民税の所得、課税、納税証明書

▽ 軽自動車税継続検査用納税証明書

### ◆諏訪広域証明

● 諏訪管内（6市町村）で証明書が取得できます。

（広域で取得できる証明は下記のとおりです。）

▽ 個人市県民税の所得、課税、納税証明書

▽ 軽自動車税継続検査用納税証明書

▽ 評価証明書、公租公課証明書

### ◆証明書等の請求に必要なもの

● 印鑑（本人確認（免許証等）ができれば印鑑がなくても交付できます。）

● 手数料（1通につき300円）

● 委任状（申請される方と必要なる方の世帯が違う場合）

● 法人の証明書等には、社印が必要です。

※ 軽自動車税継続検査用納税証明書は、印鑑、手数料、委任状は不要です。

※ 軽自動車税継続検査用納税証明書は、印鑑、手数料、委任状は不要です。

## 原付バイク（125cc以下）の登録、 廃車の手続きに必要なもの

（取扱窓口 税務課）

● 登録…販売、譲渡、廃車証明書のいずれかと印鑑（所有者・使用者のもの）

● 廃車…ナンバープレートと印鑑（所有者・使用者のもの）

※ ナンバープレートが盗難等でない場合は、印鑑（所有者）と返納できない理由がわかる書類（盗難届等）

◎ 廃車については、4月1日までに手続きを済ませてください。

廃車の手続きが終わりませんと、いつまでも「税」の支払いをお願いします。

### 農業所得について

#### 農業所得の計算は収支計算で

農業所得は、収入金額から必要経費を差し引いて計算する収支計算が原則です。収支計算をすることによって、赤字が出た場合には、その赤字を給与や年金などの他の所得から差し引いて計算することができません。農業所得に関する伝票や領収書を保存し、集計すると簡単に収支計算をすることができません。どうしても収支計算が困難な方は「経費目安割合」を使って計算することもできるとされていますが、平成18年分からは全員の方が収支計算で申告していただくこととなります。ご不明な点は、

諏訪税務署 ☎57-5211（内線231）  
市税務課 ☎23-4811（内線1127）  
までご相談ください。

## “税を考える週間”

テーマ「高齢社会を支える税」

記念講演会と1日税の無料相談等を開催

### ■ 記念講演会

日時 11月17日(水) 午後3時～4時30分  
場所 RAKO華乃井ホテル 3階 水明の間  
講師 音楽家 大津純子 先生  
演題 アメリカ今昔

### ■ 1日税の無料相談

日時 11月16日(火) 午前10時～午後4時  
場所 諏訪丸光（5階）

### ■ クイズ番組放映（LCV9チャンネル） 「なるほど・ザ・税金2004」

放送予定日及び時間

11月14日(日)	11月15日(月)	11月17日(水)
10:00～	12:00～	11:00～
14:00～	20:30～	20:30～
20:00～	23:30～	23:30～
25:45～		

■ 問合せ 諏訪税務署（☎52-1390）

### 平成16年分年末調整説明会

日時…11月16日(火) 午後1時30分から  
場所…カノラホール 小ホール  
対象…市内事業所の経理担当者  
問合せ…諏訪税務署（☎57-5211）

# あなたの国民年金はなんですか？

国民年金には、日本国内に住む20歳以上60歳未満のすべての人が加入することになり、次の三種類に分けられます。それぞれの加入や納付などについては次のとおりです。

## 自営業、学生など（20歳以上60歳未満）は、第1号被保険者

- 加入** 20歳になったら市役所に届け出してください。
- 保険料** 月額1万3,300円を、郵便局や銀行、またはコンビニなどで納付します。  
保険料納付には安心確実な口座振替がおすすめです。  
→お問い合わせは社会保険事務所へ



### こんなときは届出を！

会社や役所に就職したとき	▶ 第2号被保険者になります	勤務先へ
結婚して会社員や公務員の被扶養配偶者になったとき	▶ 第3号被保険者になります	配偶者の勤務先へ

## 会社員・公務員（厚生年金、共済組合に加入している20歳以上65歳未満の人）は、第2号被保険者

- 加入** 勤務先で手続きをしますので、本人による届け出は不要です。
- 保険料** 給料から天引きされます。

### こんなときは届出を！



職場を退職したとき	▶ 第1号被保険者になります	市役所へ
転職して、別の会社や役所に就職し、厚生年金から共済組合、またはその逆に変わったとき	▶ 第2号被保険者になります	勤務先へ
会社員や公務員と結婚し、被扶養配偶者になったとき	▶ 第3号被保険者になります	配偶者の勤務先へ

## 会社員・公務員に扶養されている配偶者（20歳以上60歳未満）は、第3号被保険者

- 加入** 配偶者の勤務先に届け出してください。
- 保険料** 配偶者の加入している制度から搬出されるので、個別に納める必要はありません。

### こんなときは届出を！



年収が130万円以上になったとき／離婚したとき	▶ 第1号被保険者になります	市役所へ
会社員・公務員になったとき	▶ 第2号被保険者になります	勤務先へ
配偶者が会社や役所をやめて自営業等になったとき	▶ 第1号被保険者になります	市役所へ
配偶者が別の会社や役所に就職し、厚生年金から共済組合、またはその逆に変わったとき	▶ 第3号被保険者になります	配偶者の勤務先へ

国民年金のお問い合わせは、市民課 年金・市民サービス担当（内線1157）  
または 岡谷社会保険事務所（☎23-3661）

# 明日のあなたを考えて…年金はあなたが主人公です

## 《11月6日～12日は年金週間です》

「いい老後」にちなんで、毎年11月6日（いいろうご）から12日までは年金週間です。

年金を自分自身の老後の問題として認識し、将来、無年金とならないよう、自ら年金について考えましょう。

ご存知ですか。  
国民年金！

## Q & A

**Q1** 国民年金はいくつになったら加入するのですか？また保険料はいくらですか？

**A** 国民年金は20歳以上60歳未満の日本に住所のあるすべての人に加入が義務づけられています。20歳になったら市役所に届出が必要です。ただし、すでに就職して厚生年金か共済組合等に加入している方は除きます。

保険料は、平成16年度は1か月13,300円です。

**Q2** 20歳といっても、まだ学生なので収入が無く、保険料が払えません。保険料は納めなくてもよいのでしょうか？

**A** 学生本人の所得が68万円以下の時、市役所に申請すれば、学生納付特例の適用を受け納付が猶予されます。しかし、特例の対象となった期間は国民年金の資格期間に含まれますが、年金額には反映されません。社会人になってから、必ず追納するようにしてください。追納できる期間は、特例の対象となった期間から、10年間です。

**Q3** 学生以外の人でも、所得が少なく保険料が支払えない場合はどうしたらいいのですか？

**A** 所得が少なく、保険料の支払いが困難な時は未納のままにしておかず、必ず市役所に申請してください。全額免除や半額免除の制度があります。所得に制限がありますので窓口で相談してください。この場合も10年以内に追納されることをお勧めします。

## ☆国民年金保険料がコンビニエンスストアでも納められます

国民年金保険料は、お近くのコンビニエンスストアの窓口でも納付することができます。

（利用できるコンビニは納付書の裏面参照）

※これまでどおり、銀行・郵便局・信用金庫・信用組合・農協や社会保険事務所の窓口でも納付できます。

※納め忘れがなく、安心便利な口座振替や保険料が割り引かれる前納制度もありますのでぜひご利用ください。

## 年金相談窓口の開設

岡谷社会保険事務所では11月6日（土）、7日（日）午前8時30分～午後5時まで、11月8日（月）～11月12日（金）の間、夜8時まで時間を延長して年金相談窓口を開設しています。年金に関する相談や質問等、お気軽にお越しください。

持参いただくもの

被保険者の方：年金手帳または基礎年金番号通知書、印鑑

年金受給中の方：年金証書、配偶者も年金受給されている方は配偶者の年金証書

開設場所：岡谷社会保険事務所（☎23-3661）



# スペシャルオリンピックス 通信 Vol.1



SOWWG M-36



来年2月26日から3月5日までの8日間、知的発達障害のある人たちのオリンピックである「2005年スペシャルオリンピックス（SO）<sup>エスオー</sup>冬季世界大会」が長野市を中心に開催されます。

SOは、知的発達障害のある人たちが日々のトレーニングと競技会を通じて、自立と社会参加をめざす国際的なスポーツ組織です。

また、この大会とともに「ノン・スポーツプログラム」として、大会前の2月22日から25日までの間、出場する世界のアスリート（選手）と地域の人々が出会い、ともに楽しく過ごすという、「ホストタウンプログラム」などさまざまな事業が行われることになっています。競争よりも共生に重点をおき、ノーマライゼーション（健常者と障害者が分け隔てなく生活できる社会）の普及をめざして言語や障害を越えたコミュニケーションを図る、SOならではの交流が県下各地で予定されているところです。

## ホストタウンプログラムへの参加

岡谷市では、ホストタウンプログラムとして、物産展などで交流のあるカナダの選手団約100人を受け入れます。宿泊施設やホストファミリー、ホームビジットでの受入れなど、地域での心からの歓迎は、アスリートにとって何よりも励みになり、また互いに大きな思い出になることでしょう。

## 岡谷市民協力支援実行委員会

ノン・スポーツプログラム等への協力と支援のため、民間主導の組織「岡谷市民協力支援実行委員会（宮坂久臣実行委員長）」が10月4日に立ち上がりました。今後の活動に市民のみなさんのご理解とご協力をお願いします。

## ホストタウンプログラム支援ボランティア大募集!

### ホストファミリー

カナダのアスリート2～4人のホームステイを受けてくださる家庭

期 間 平成17年2月22日（火）～25日（金）

### ホームビジット

2～4人を招待し、家庭料理でもてなして交流してくださる家庭

期 日 平成17年2月23日（水）または24日（木）

### 一般ボランティア

通訳（英語・フランス語）、宿泊施設・市内散策等の介助、練習会場での補助、交流事業の補助、選手の輸送と付添い、トーチランの沿道整理等

期 間 平成17年2月22日（火）～25日（金）

参加資格 SOに関心があり、熱意を持って取り組める高校生以上の方

募集期間 11月10日（水）～12月15日（水）

申込方法 社会福祉課、社会福祉協議会、国際交流協会にある専用申込書に記入し、事務局に提出

申込み・問合せ 岡谷市民協力支援実行委員会事務局：社会福祉課内（内線1253）

# 《絆の火》500万人トーチラン岡谷 トーチランナー、伴走者大募集!

SO世界大会を多くの方が知り、盛り上げるために全国各地で行われている500万人トーチラン。熊本県阿蘇山で採火され、全国500万人の手を渡り《絆の火》となり、東京で集火されます。その後、アテネで採火される聖火《希望の火》と合体されます。

岡谷市民協力支援実行委員会では、SOへの理解とともに障害のある人々と健常者とが共生し絆を深めることを目的として、やまびこ国際スケートセンターのオープンと同時に500万人トーチランを開催します。

トーチ（聖火）を持つ主役は障害のある方で、伴奏者はトーチランナーを囲みながら共に走り《絆の火》をリレーします。トーチランナーは車椅子の方でも、伴走者は小学生やお年寄りの方でも参加できます。

**日 時** 11月23日（火：祝日） 午前9時30分～

**場 所** やまびこ国際スケートセンター（400mリンク）

**参加資格** 6歳以上の方。  
ただし、5歳以下は保護者の介添えがあれば可能。

**募集期間** 11月15日（月）まで

**参加料** 伴走者は1,000円（中学生以下は無料）  
※参加者には、記念品として着用したランベストと  
バンドナを差し上げます。

**申込方法** 参加料を添えて事務局へ直接お申し込み  
ください。（申込用紙は事務局にあります。）

**申込み・問合せ** 岡谷市民協力支援実行委員会  
トーチラン部事務局  
スポーツ振興課（市民総合体育館内） ☎22-8800 FAX22-8808  
総務部事務局  
社会福祉課（内線1253） ☎22-8492  
社会福祉協議会 ☎24-2121 FAX24-3555



## スペシャルオリンピックス（SO）紹介コーナー ①

なぜ「スペシャルオリンピックス」と複数形なの？

この名称が大会名のみではなく、年間を通した様々なトレーニング等のプログラムが継続的に行われていることを意味しています。アスリートはスポーツ活動を継続しているからこそ参加ができるというSOならではのものです。